

Distr.  
GENERAL

A/RES/48/199  
17 March 1994

## الجمعية العامة



الدورة الثامنة والأربعون  
البند ١٠٠ من جدول الأعمال

### قرار اتخذته الجمعية العامة

[بناء على تقرير اللجنة الثانية (A/48/726)]

#### ١٩٩٤ - الخطة الخاصة للتعاون الاقتصادي لأمريكا الوسطى

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قراراتها ١/٤٢ المؤرخ ٧ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٧، و٤٣/٤٣ المؤرخ ١٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٨، و٤٤/١٠ المؤرخ ٢٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٩، و٤٥/١٥ المؤرخ ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٠،

وإذ تشير خاصة إلى قراراتها ٢٠٤/٤٢ المؤرخ ١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧، و٤٢/٢٢١ المؤرخ ١٢ أيار/مايو ١٩٨٨، و٤٣/٢١٠ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٨، و٤٤/١٨٢ المؤرخ ١٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩، و٤٥/٢٣١ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠، و٤٦/١٧٠ المؤرخ ١٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١،

وإذ تشير إلى أهمية الجهد التي يبذلها الأمين العام بشأن الحالة في أمريكا الوسطى، والمشاركة المستمرة للأمم المتحدة في مجال التعاون الاقتصادي في المنطقة،

وإذ تحرص بصفة خاصة على ضمان مواصلة التصدي للحالة الحرجة في أمريكا الوسطى، خاصة وأن الأزمات الاقتصادية والاجتماعية الطاحنة مازالت تؤثر على المنطقة،

وإذ تدرك العمل الذي يقوم به حاليا برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في اضطلاعه بالمسؤوليات المنوطة به عن تنسيق الخطة الخاصة للتعاون الاقتصادي لأمريكا الوسطى<sup>(١)</sup>، وفقا لقرارات حكومات أمريكا الوسطى بشأن الموضوع،

وإذ تدرك أيضاً أهمية الخطة الخاصة، ولا سيما في تشجيع التوصل إلى توافق آراء أقاليمي ودولي بشأن تأمين وتنسيق التعاون، وأهمية المساعدة المقدمة إلى بلدان أمريكا الوسطى في تحديد أولويات التنمية فيها، وإشراك المجتمع الدولي في بلوغ الأهداف ذات الأولوية، وتعزيز المنظمات الإقليمية، ومن بينها الأمانة العامة لمنظومة التكامل لأمريكا الوسطى، ومصرف أمريكا الوسطى للتكامل الاقتصادي، والأمانة الدائمة للمعاهدة العامة للتكميل الاقتصادي لأمريكا الوسطى، وبرلمان أمريكا الوسطى، وتبعة الموارد الدولية لصالح المنطقة وتوجيه البرامج نحو القطاع الاجتماعي، والدور الذي يضطلع به المؤتمر الدولي المعنى باللاجئين في أمريكا الوسطى بوصفه أداة حيوية لبرنامج الطوارئ في الخطة الخاصة،

وإذ تضع في اعتبارها أن إقامة منطقة سلم وحرية وديمقراطية وتنمية هي هدف أساسي في أمريكا الوسطى،

وإذ تسلم بالالتزامات المتعهد بها في مؤتمرات القمة للرؤساء، ولا سيما الالتزامات المتعلقة بوضع إطار الأولويات بغرض منع عكس اتجاه أي من المنجزات التي تحققت في أمريكا الوسطى وبناء سلم وطيد دائم تصاحبه التنمية البشرية في المنطقة، الأمر الذي يستدعي تحديد مسارات عمل جديدة أساسية وإعداد استراتيجية جديدة للتنمية المتكاملة والمطردة،

وإذ تلاحظ أن رؤساء أمريكا الوسطى قد أكدوا في إعلان غواتيمالا، المعتمد في ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣ في اختتام اجتماع القمة الرابع عشر لرؤساء أمريكا الوسطى، أن أمريكا الوسطى تتتوفر فيها الظروف اللازمة لإقامة ترابط بين السلم والتنمية وأن بناء السلم سيتعزز إذ اكتسب ذلك الترابط فعالية عن طريق اتباع نهج متكامل، وناشدوا المجتمع الدولي أن يقدم الدعم إلى الجهدود التي تبذلها حكومات المنطقة دون الإقليمية في سبيل التخفيف من الفقر، من خلال تنفيذ البرامج والمشاريع الموجهة نحو التنمية البشرية.

١ - تحيط علماً بتقرير الأمين العام عن الخطة الخاصة للتعاون الاقتصادي لأمريكا الوسطى<sup>(٣)</sup> الذي يرد فيه وصف لحالة تنفيذ الخطة الخاصة، مع بيان الاحتياجات من الموارد والمساعدات المالية التي لا غنى عنها لإنجاز برامج ومشاريع بناء السلم ذات الأولوية؛

٢ - تؤيد الجهدود التي تبذلها حكومات أمريكا الوسطى وفاءً بالالتزاماتها بالتحفيض من الفقر وبالتنمية البشرية المستدامة وتحثها على انتهاءج مزيد من السياسات والبرامج الملائمة لتنفيذ تلك الالتزامات؛

٣ - تطلب، إزاء ضرورة توقيع نفاذ الموارد المخصصة للخطة الخاصة، واختتام المؤتمر الدولي المعنى باللاجئين في أمريكا الوسطى في أيار/مايو ١٩٩٤، تقديم الموارد اللازمة لوضع برنامج إقليمية مستكملة وجديدة، عن طريق ترتيبات تشتراك في تحديدها بلدان أمريكا الوسطى مع الجهات المتعاونة

ووكالات منظومة الأمم المتحدة، ولا سيما برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، من أجل دعم جهود حكومات أمريكا الوسطى في سبيل منع عكس اتجاه المنجزات التي تحققت في أمريكا الوسطى وبناء السلم في المنطقة من خلال التنمية المتكاملة والمطردة:

٤ - تحث جميع الدول والمنظمات الحكومية الدولية، والمؤسسات المالية الدولية، وأجهزة منظومة الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة، والمنظمات الإقليمية ودون الإقليمية، على زيادة الدعم الذي تقدمه لتنفيذ مرامي وأهداف الخطة الخاصة، آخذة في الاعتبار الأزمات الاقتصادية والاجتماعية الطاحنة التي تواجه المنطقة؛

٥ - تؤكد مرة أخرى الحاجة الملحة إلى أن يواصل المجتمع الدولي تعاونه مع بلدان أمريكا الوسطى وأن يقدم إليها باطراد موارد مالية وتقنية كافية، بشروط ملائمة، بغرض التشجيع بفعالية على التنمية والنمو الاقتصادي في المنطقة؛

٦ - تشي على جهود حكومات أمريكا الوسطى وشعوبها في سبيل تعزيز السلم عن طريق تنفيذ الاتفاques التي اعتمدت في اجتماعات القمة المعقدة منذ عام ١٩٨٧، وتحثها على مواصلة جهودها في سبيل تعزيز قيام سلم وطيد و دائم في أمريكا الوسطى، وتطلب إلى الأمين العام أن يواصل تقديم الدعم على أوفي وجه ممكن إلى مبادرات وجهود حكومات أمريكا الوسطى؛

٧ - تؤيد القرار الذي اتخذه رؤساء بلدان أمريكا الوسطى في اجتماع القمة الرابع عشر، فيما يتعلق باتباع سياسات لا مركزية موجهة نحو التنمية البشرية على الصعيد المحلي ومرتبطة، عند اللزوم، بسياسات الاقتصاد الكلي، وذلك بالنظر إلى ضرورة ضمان التواصل بين المساعدة الإنسانية والتعاون من أجل التنمية؛

٨ - تلاحظ مع التقدير الدعم الفعال المقدم من المؤسسات المالية الدولية والإقليمية إلى البرامج والمشاريع ذات الأولوية التي حددتها بلدان أمريكا الوسطى فيما يخص الطاقة والاتصالات والطرق والزراعة، في إطار الخطة الخاصة؛

٩ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها التاسعة والأربعين تقريراً عن تنفيذ الخطة الخاصة؛

١٠ - تقرر دراسة وتقييم تنفيذ الخطة الخاصة في دورتها التاسعة والأربعين.